

KONINKRIJK BELGIË

ADVIES 32.689/1

VAN DE AFDELING WETGEVING
VAN DE RAAD VAN STATE

De RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, eerste kamer, op 11 december 2001 door de Minister van Sociale Zaken verzocht hem van advies te dienen over een ontwerp van koninklijk besluit "tot wijziging van het koninklijk besluit van 3 juli 1996 tot uitvoering van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994", heeft op 7 maart 2002 het volgende advies gegeven :

ROYAUME DE BELGIQUE

Avis 32.689/1

DE LA SECTION DE LEGISLATION
DU CONSEIL D'ETAT

Le CONSEIL D'ETAT, section de législation, première chambre, saisi par le Ministre des Affaires sociales, le 11 décembre 2001, d'une demande d'avis sur un projet d'arrêté royal "modifiant l'arrêté royal du 3 juillet 1996 portant exécution de la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités coordonnée le 14 juillet 1994", a donné le 7 mars 2002 l'avis suivant :

1. In de ontworpen bepaling onder artikel 1, 2°, van het ontwerp schrijven men het woord "Dienst" met een kleine letter.

2. Artikel 2, 2°, van het ontwerp heeft tot gevolg dat een aanvraag tot verzaking niet meer kan worden hernieuwd. De aan de Raad van State, afdeling wetgeving, meegedeelde documenten doen ervan blijken dat de mogelijkheid van dergelijke hernieuwing als overbodig wordt beschouwd. Vraag is of dat steeds effectief het geval zal zijn, ermee rekening houdend dat de gerechtigde met toepassing van artikel 236bis, eerste lid, van het te wijzigen koninklijk besluit van 3 juli 1996 nog steeds een verzaking van beperkte duur zal kunnen aanvragen en het in dat geval aannemelijk lijkt dat de mogelijkheid voor de gerechtigde om een aanvraag tot hernieuwing van de verzaking in te dienen, wordt behouden.

1. Dans la disposition en projet énoncée à l'article 1^{er}, 2°, du projet, il convient d'écrire le mot "Service" avec une minuscule.

2. L'article 2, 2°, du projet implique qu'une demande de renonciation ne peut plus être renouvelée. Les documents communiqués au Conseil d'Etat, section de législation, indiquent que la possibilité d'un tel renouvellement est considérée comme superflue. La question est de savoir si tel sera toujours effectivement le cas, compte tenu de ce qu'en application de l'article 236bis, alinéa 1^{er}, de l'arrêté royal du 3 juillet 1996 à modifier, le titulaire pourra toujours demander une renonciation pour une durée limitée et que, dans ce cas, on pourrait admettre que la possibilité prévue pour le titulaire d'introduire une demande de renouvellement de la renonciation soit maintenue.

De kamer was samengesteld uit

La chambre était composée de

de Heren
Messieurs

M. VAN DAMME,

kamervoorzitter,
président de chambre,

J. BAERT,
J. SMETS,

staatsraden,
conseillers d'Etat,

G. SCHRANS,
A. SPRUYT,

assessoren van de afdeling wetgeving,
assesseurs de la section de législation,

Th. VAN RAEMDONCK,

toegevoegd griffier,
greffier assumé.

De overeenstemming tussen de Nederlandse en de Franse tekst werd nagezien onder toezicht van de H. M. VAN DAMME.

Het verslag werd uitgebracht door de H. W. VAN VAERENBERGH, eerste auditeur. De nota van het Coördinatiebureau werd opgesteld en toegelicht door de H. G. DE BLEECKERE, adjunct-referendaris.

La concordance entre la version néerlandaise et la version française a été vérifiée sous le contrôle de M. M. VAN DAMME.

Le rapport a été présenté par M. W. VAN VAERENBERGH, premier auditeur. La note du Bureau de coordination a été rédigée et exposée par M. G. DE BLEECKERE, référendaire adjoint.

DE GRIFFIER - LE GREFFIER,

DE VOORZITTER - LE PRESIDENT,

Th. VAN RAEMDONCK

M. VAN DAMME